

# Lam

## Chapter 5

Burmese Interlinear

Reference: Burmese Judson Bible (1835)

)ကမ္ဘာ့က(	ဗာဗာ	၎င်း	ကံ့	-ကံ့	ကံ့ကံ့	ကံ့	1
-နှင့်-ကကြံ့ရတတ်မူပါ	ကကြံ့ရတတ်မူပါ	ကျွန်ုပ်တို့-ကို	ဖြေခဲ	ဘာ	ယဟေဓဝါ	အမှတ်ရတတ်မူပါ	
<a href="#">H5027</a>	<a href="#">H5027</a>		<a href="#">H1961</a>	<a href="#">H4100</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H2142</a>	
			၎င်းကံ့		-ကံ့	ကံ့	
			ကျွန်ုပ်တို့-၏-ကိုကံ့ခင်း		-ကို	-နှင့်-မပြတ်တတ်မူပါ	
			<a href="#">H2781</a>		<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H7200</a>	

အိုထာဝရဘုရား၊ အကျွန်ုပ်တို့၌ရောက်သော အမှုကို အောက်မေ့တတ်မူပါ။ အကျွန်ုပ်တို့ခံရသော ကဲ့ရဲ့ခင်းကို ကြံ့ရ၍ ဆင်ခင်တတ်မူပါ။

:ဝါကံ့	၎င်း	ဝါကံ့	ကံ့	၎င်း	2
-နိုင်ငံခင်းသားတို့-ကို	ကျွန်ုပ်တို့-၏-အိမ်တို့	-တပါးအမျိုးသားတို့-ကို	ပခြင်းလဲ၍	ကျွန်ုပ်တို့-၏-အမွေ	
<a href="#">H5237</a>			<a href="#">H2015</a>	<a href="#">H5159</a>	

အကျွန်ုပ်တို့ အမွေခံရာမပြတ်တပါး အမျိုးသားလက်သို့၎င်း၊ နရောအိမ်တို့သည်လည်း တကျွန်းနိုင်ငံသားတို့လက်သို့၎င်း ရောက်ပါပေ။

:တကံ့	၎င်း	ဘ	)ဝါ(	ဝါ	၎င်း	ဝါ	3
-မဆိုးမတို့ကံ့	ကျွန်ုပ်တို့-၏-အိမ်တို့	ဖ	-နှင့်-မရှိ	-နှင့်-မရှိ	ဖခြင်းကံ့	မိဘမဲ့တို့	
<a href="#">H0490</a>	<a href="#">H0517</a>	<a href="#">H0001</a>	<a href="#">H0369</a>	<a href="#">H0369</a>	<a href="#">H1961</a>	<a href="#">H3490</a>	

အကျွန်ုပ်တို့သည် မိဘမရှိသော သူငယ်ဖြစ်ကပြီ၏။ အဘဆုံးပါပေ။ အမိသည်မုတ်ဆိုးမကဲ့သို့နရပါ၏။

:ဘ	ကံ့	၎င်း	၎င်း	ကံ့	၎င်း	4
လာ၍	-စွမ်း-ဖခြင်း	ကျွန်ုပ်တို့-၏-ထင်း	သောက်ရ၍	-ငွေ-ဖခြင်း	ကျွန်ုပ်တို့-၏-ရေ	
<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H4242</a>	<a href="#">H6086</a>	<a href="#">H8354</a>	<a href="#">H3701</a>	<a href="#">H4325</a>	

ငွေပေးမှရကံ့ သောက်ရပါ၏။ ထင်းကိုလည်း ဝယ်ရပါ၏။

ကံ့	)ကံ့(	ကံ့	၎င်း	၎င်း	၎င်း	၎င်း	5
နားခွင့်ပေးခင်းခံရ	-နှင့်-မ	-နှင့်-မ	ပင်ပန်း၍	လိုက်နှင့်ခင်းခံရ၍	ကျွန်ုပ်တို့-၏-လည်ပင်း	-အပေါ်-၌	
<a href="#">H5117</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H3021</a>	<a href="#">H7291</a>			
							၎င်း
							ကျွန်ုပ်တို့-ကို

ထမ်းဘိုးကိုအစဉ်ထမ်းရပါ၏။ မရပ်မနဘေ လုပ်ကိုင်ရပါ၏။

:ကံ့	ဘ	ကံ့	ကံ့	၎င်း	ဝါ	6
မုန့်	-ဝဝစေ-ရန်	အာရ	လက်	ကျွန်ုပ်တို့ပေးခဲ	အီဂျစ်	
<a href="#">H3899</a>	<a href="#">H7646</a>	<a href="#">H0804</a>	<a href="#">H3027</a>	<a href="#">H5414</a>	<a href="#">H4714</a>	

စားစရာကိုရခင်းငှါ အဲဂုတ္တုတပြည့်သား၊ အာရု ပပြည့်သားတို့၌ ကျွန်ခံရပါ၏။

[\)ၵၢၵ်းၵၢၵ်း\(](#) [\)ၵၢၵ်းၵၢၵ်း\(](#) [\)ၵၢၵ်းၵၢၵ်း\(](#) [\)ၵၢၵ်းၵၢၵ်း\(](#) [\)ၵၢၵ်းၵၢၵ်း\(](#) [\)ၵၢၵ်းၵၢၵ်း\(](#) 7  
[-ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [-ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [-ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [-ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [-ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [-ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#)  
[H0587](#) [H0587](#) [H0369](#) [H0369](#) [H2398](#) [H0001](#)

[:ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#)  
[ထမ်းရၵ်း](#) [သူတို့-ၵၢၵ်း-အပၵ်း](#)  
[H5445](#) [H5771](#)

ဘိုးဘေးတို့သည်ပၵ်းမှၵ်း သပေၵ်း၊ အၵျၵ်း တို့သည် သူတို့ အပၵ်းကို ခံရပါၵ်း။

[:ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) 8  
[-သူတို့-ၵၢၵ်း-လက်-မှ](#) [မရီ](#) [ကယ်ဆယ်သူ](#) [ၵျၵ်းတို့-ကို](#) [အုပ်စိုးၵ်း](#) [ၵျၵ်းတို့](#)  
[H3027](#) [H0369](#) [H6561](#) [H4910](#) [H5650](#)

သူၵျၵ်းတို့သည် အၵျၵ်းတို့ကိုအုပ်စိုးကပြီၵ်း။ သူတို့လက်မှ အဘယ်သူမျှမကယ်မနုတ်ပါ။

[:ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) 9  
[-ထိုတေ](#) [မီး](#) [-ရှုၵ်း-ၵျၵ်း](#) [ၵျၵ်းတို့-ၵၢၵ်း-မုန့်](#) [ၵျၵ်းတို့ယူဆေင်](#) [-ၵျၵ်းတို့-ၵၢၵ်း-အသက်-ဖၵ်း](#)  
[H2719](#) [H6440](#) [H3899](#) [H0935](#) [H5315](#)

တေၵ်းထမ်းဘေးနှင့်တွဲၵ်း အသေခံလျက် စားစရာကို ရှာရကပြီၵ်း။

[ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) 10  
[အစာခေင်းပါးခၵ်း-ၵၢၵ်း-ပၵ်းထန်မှ](#) [-ရှုၵ်း-ၵျၵ်း](#) [ပူလေင်ၵ်း](#) [-မီးဖို-ကဲ့သို့](#) [ၵျၵ်းတို့-ၵၢၵ်း-အရပေပြီ](#)  
[H2152](#) [H6440](#) [H3648](#) [H8574](#) [H5785](#)  
[:ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#)  
[အစာခေင်းပါးခၵ်း](#)  
[H7458](#)

မိတ်သိပ်ခၵ်းအရီၵ်းကၵ်း အၵျၵ်းတို့၏ အရေသေသည် မီးဖိုကဲ့သို့ မည်းပါၵ်း။

[:ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) 11  
[ယုဒ](#) [-မိုၵ်း-ၵျၵ်း](#) [ကညာတို့](#) [ညင်းဆဲခၵ်းခံရၵ်း](#) [-ဇီအုန်-ၵျၵ်း](#) [မိန်းမတို့](#)  
[H3063](#) [H1330](#) [H6726](#) [H0802](#)

ဇီအုန်မျိုးမိန်းမများကိုၵ်း၊ ယုဒမျိုးတို့ၵ်း မိန်းမပျိုများကိုၵ်း၊ အစမပမၵ်းပြီၵ်း။

[:ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) 12  
[ရီၵ်းထံခၵ်းခံရ](#) [မ](#) [အသက်ကီၵ်းတို့](#) [မျက်နှာ](#) [ဆွဲချခၵ်းခံရၵ်း](#) [-သူတို့-ၵၢၵ်း-လက်-ဖၵ်း](#) [မင်းသားတို့](#)  
[H1921](#) [H3808](#) [H2205](#) [H6440](#) [H8518](#) [H3027](#) [H8269](#)

မူးမတ်တို့ကို လက်ဖၵ်း ဆွဲထားကပြီၵ်း။ အသက်ကီၵ်းတို့ကိုလည်း မရီသကေပြီၵ်း။

[:ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) 13  
[ထိမိၵ်း](#) [-ထင်း-ၵျၵ်း](#) [-နှင်း-လူငယ်တို့](#) [ထမ်းရၵ်း](#) [ကီၵ်းဆုံ](#) [လူပျိုတို့](#)  
[H3782](#) [H6086](#) [H5288](#) [H5375](#) [H2911](#) [H0970](#)

လူပျိုတို့သည် ကီၵ်းဆုံကို ထမ်းရကပြီၵ်း။ သူငယ်တို့သည်လည်း ထင်းအောက်မှာလဲရကပြီၵ်း။

[:ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) [ၵၢၵ်းၵၢၵ်း](#) 14  
[-သူတို့-ၵၢၵ်း-ဂီတ-မှ](#) [လူပျိုတို့](#) [ရပ်ၵ်း](#) [-တံခါး-မှ](#) [အသက်ကီၵ်းတို့](#)  
[H5058](#) [H0970](#) [H8179](#) [H2205](#)

အသက်ကီၵ်းတို့သည် မိုၵ်းခါးဝၵ်းၵ်း၊ လူပျို တို့သည် ပွဲသဘင်ၵ်းၵ်း ကွယ်ပျောက်ကပြီၵ်း။



အိုတာဝရဘုရား၊ အကျွန်ုပ်တို့ကိုအထံတော်သို့ လှည့်စတော်မူပါ။ သို့ပင်္ဂြိုင်း၊ အကျွန်ုပ်တို့သည်ပန်နီ၍ လာကပြီမည်။ ရှေးကာလကဲ့သို့ အကျွန်ုပ်တို့ကာလကို အသစ်ပြုပြင်တော်မူပါ။

၇၁၅  
အမျက်ထွက်တော်မူခဲ့  
[H7107](#)

၇၁၆  
ကျွန်ုပ်တို့-ကို-စွန့်ပယ်တော်မူခဲ့

၇၁၇  
စွန့်ပယ်ခင်းဖြင့်

၇၁၈  
-အကယ်၍

၇၁၉  
-အကခြင်းမူကား

: ၇၂၀  
အလွန်  
[H3966](#)

၇၂၁  
-အလွန်-ကို  
[H5704](#)

၇၂၂  
ကျွန်ုပ်တို့-အပေါ်-၌

အကယ်၍ ကိုယ်တော်သည်အကျွန်ုပ်တို့ကို ရှင်းပယ်တော်မူမည်လော။ ပြီးစွာအမျက်ထွက်တော်မူမည်လော။ ပရောဖက်ယရေမိမည်တမ်းသဘောကားပို၍။